

Sklo v stavebníctve. Prehrievané tepelne tvrdené sodnovápenatokremičité bezpečnostné sklo. Časť 1: Definície a opis.

STN EN 14179-1

70 1623

Glass in building - Heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass - Part 1: Definition and description

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 12/16

Obsahuje: EN 14179-1:2016

Oznámením tejto normy sa ruší STN EN 14179-1 (70 1623) z januára 2006

STN EN 14179-1: 2017

## EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 14179-1

July 2016

ICS 81.040.20

Supersedes EN 14179-1:2005

#### **English Version**

# Glass in building - Heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass - Part 1: Definition and description

Verre dans la construction - Verre de silicate sodocalcique de sécurité trempé et traité Heat Soak - Partie 1: Définition et description Glas im Bauwesen - Heißgelagertes thermisch vorgespanntes Kalknatron-Einscheibensicherheitsglas - Teil 1: Definition und Beschreibung

This European Standard was approved by CEN on 12 May 2016.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

#### **Contents**

Page

Europ	pean foreword	4
Intro	duction	5
1	Scope	6
2	Normative references	6
3	Terms and definitions	6
4	Glass products	8
5	Manufacturing processes	8
5.1	General	8
5.2	Toughening process	9
5.3	Heat soak process cycle	9
6	Heat soak process system	
6.1	General	
6.2	Oven	
6.3	Glass support	
6.4	Glass separation	10
6.5	Calibration	11
7	Fracture characteristics	12
8	Dimensions and tolerances	12
8.1	Nominal thickness and thickness tolerances	12
8.2	Width and length (sizes)	
8.3	Flatness	15
9	Edge and / or surface work, holes, notches and cut-outs	23
9.1	Warning	
9.2	Edge working of glass for toughening	23
9.3	Profiled edges	24
9.4	Round holes	24
9.5	Holes / others	27
9.6	Notches and cut-outs	27
9.7	Shaped panes	27
10	Fragmentation test	
10.1	General	
10.2	Dimensions and number of test specimens	27
10.3	Test procedure	
10.4	Assessment of fragmentation	28
10.5	Minimum values from the particle count	29
10.6	Selection of the longest particle	30
10.7	Maximum length of longest particle	30
11	Other physical characteristics	
11.1	Optical distortion	
11.2	Anisotropy (iridescence)	
11.3	Thermal durability	30

11.4	Mechanical strength	31
11.5	Classification of performance under accidental human impact	31
12	Marking	31
Annex	A (normative) Heat soak process system calibration test	32
A.1	Calibration criteria	32
A.2	Loading of oven and position for glass surface temperature measurement	32
A.3	Procedure	33
A.4	Records	33
A.5	Interpretation of the calibration test	34
Annex	к В (informative) Alternative method for the measurement of roller wave distortion	
B.1	Apparatus	39
<b>B.2</b>	Method	39
<b>B.3</b>	Limitations	
<b>B.4</b>	Alternative use of apparatus	40
Annex	C (informative) Examples of particle count	41
Biblio	graphy	43

#### **European foreword**

This document (EN 14179-1:2016) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 129 "Glass in building", the secretariat of which is held by NBN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2017, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2017.

This document supersedes EN 14179-1:2005.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association.

EN 14179, *Glass in building* — *Heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass*, is composed of the following parts:

- Part 1: Definition and description;
- Part 2: Evaluation of conformity / Product standard.

This European Standard differs from EN 14179-1:2005 as follows:

- a) some figures have been revised and some new figures have been added;
- b) new terms and definitions have been included in Clause 3, e.g. air cushion process (3.7), edge lift (3.10) and roller wave distortion (3.14) further nominal thicknesses have been included in Table 1;
- c) the glass temperature during the holding time of the heat soak process cycle has been reduced,
- d) subclause 8.2.3 "Tolerances and squareness" has been completely revised; the squareness of rectangular glass panes is now expressed by the difference between its diagonals;
- e) Clauses 8 and 9 have been completely revised (including the air cushion manufacturing process);
- f) the informative Annex "Curved heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass" has been deleted;
- g) a new informative Annex dealing with an alternative method for the measurement of roller wave distortion has been added.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

#### Introduction

Heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass has a safer breakage behaviour when compared with annealed glass. It also has a known level of residual risk of spontaneous breakage arising from the possible presence of critical nickel sulphide (NiS) inclusions in the heat soaked thermally toughened soda lime silicate glass.

NOTE 1 This case deals with extremely large quantities of glass. These quantities are dealt with on a statistical basis. Therefore, it is impossible to select a quantity of heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass, for a building, and claim that 'no break' by NiS inclusion can occur. The breakage of heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass caused by other influences is not considered in this European Standard.

When used to offer protection under accidental human impact, heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass also should be classified according to EN 12600.

NOTE 2 CEN/TC 129/WG 8 is producing standards for the determination of the design strength of glass and is preparing a design method.

The European Committee for Standardization (CEN) draws attention to the fact that it is claimed that compliance with this document may involve the use of a patent concerning heat soak tests.

CEN takes no position concerning the evidence, validity and scope of this patent right.

The holder of this patent right has ensured CEN that he / she is willing to negotiate licences under reasonable and non-discriminatory terms and conditions with applicants throughout the world. In this respect, the statement of the holder of this patent right is registered with CEN. Information may be obtained from:

SAINT-GOBAIN GLASS FRANCE;

Les Miroirs - 92096 La Défense Cedex,

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights other than those identified above. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

CEN and CENELEC maintain online lists of patents relevant to their standards. Users are encouraged to consult the lists for the most up to date information concerning patents (<a href="ftp://ftp.cencenelec.eu/EN/IPR/Patents/IPRdeclaration.pdf">ftp://ftp.cencenelec.eu/EN/IPR/Patents/IPRdeclaration.pdf</a>).

#### 1 Scope

This European Standard specifies the heat soak process system together with tolerances, flatness, edgework, fragmentation and physical and mechanical characteristics of monolithic flat heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass for use in buildings.

Curved heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass is not part of this European Standard.

Other requirements, not specified in this European Standard, can apply to heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass which is incorporated into assemblies, e.g. laminated glass or insulating units, or undergo an additional treatment, e.g. coating. The additional requirements are specified in the appropriate product standard. Heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass, in this case, does not lose its bending strength characteristics and its resistance to temperature differentials.

Surface finished glasses (e.g. sandblasted, acid etched) after toughening are not covered by this European Standard.

#### 2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 572-1, Glass in building - Basic soda lime silicate glass products - Part 1: Definitions and general physical and mechanical properties

EN 572-2, Glass in building - Basic soda lime silicate glass products - Part 2: Float glass

EN 572-4, Glass in building - Basic soda lime silicate glass products - Part 4: Drawn sheet glass

EN 572-5, Glass in building - Basic soda lime silicate glass products - Part 5: Patterned glass

EN 572-8, Glass in building - Basic soda lime silicate glass products - Part 8: Supplied and final cut sizes

EN 1096-1, Glass in building - Coated glass - Part 1: Definitions and classification

EN 1288-3, Glass in building - Determination of the bending strength of glass - Part 3: Test with specimen supported at two points (four point bending)

### koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN